|  |  |
| --- | --- |
| **Consejo 2021** **Consulta virtual de los consejeros, 8-18 de junio de 2021** |  |
|  | |
|  |  |
| **Punto del orden del día: PL 2.10** | **Corrigéndum 1 al Documento C21/30-S** |
|  | **27 de mayo de 2021** |
|  | **Original: inglés** |
| Informe del Secretario General | |
| Conferencia Mundial de Desarrollo de las Telecomunicaciones 2021 | |

Sírvase sustituir el contenido del documento con el texto que se adjunta.

|  |
| --- |
| Resumen  Este documento trata de los preparativos hasta la fecha para la organización de la Conferencia Mundial de Desarrollo de las Telecomunicaciones de 2021 (CMDT-21), que está previsto se celebre en Addis Abeba (Etiopía), del 8 al 19 de noviembre de 2021.  Acción solicitada  Se invita al Consejo a **tomar nota** del presente documento.  \_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_  Referencias  [*CL-19/33*](https://www.itu.int/md/S19-SG-CIR-0033/es)*,* [*CL-19/45*](https://www.itu.int/md/S19-SG-CIR-0045/es)*,* [*DM-21/1010*](https://www.itu.int/md/S21-DM-CIR-01010/es)*,* [*IRM21-1/21*](https://www.itu.int/md/D18-RPMIRM-C-0021/es)*,* [*C20/30*](https://www.itu.int/md/S20-CL-C-0030/es)*,* [*C21/76*](https://www.itu.int/md/S21-CL-C-0076/es) |

# 1 Antecedentes

1.1 En el número 141 del Artículo 22 de la Constitución de la UIT se estipula que habrá de celebrarse una Conferencia Mundial de Desarrollo de las Telecomunicaciones entre dos Conferencias de Plenipotenciarios.

1.2 En la Resolución 77 (Rev. Dubái, 2018) se resuelve celebrar la Conferencia Mundial de Desarrollo de las Telecomunicaciones (CMDT) en el último trimestre de 2021.

1.3 En la Resolución 31 (Rev. Buenos Aires, 2017) se expresa la firme convicción de que la coordinación de los preparativos a nivel regional para las seis regiones del Sector de Desarrollo de las Telecomunicaciones de la UIT (UIT-D) es sumamente beneficioso para los Miembros.

# 2 Sitio, duración, fechas y lugar de celebración de la CMDT-21

2.1 En su reunión de 2019, el Consejo de la UIT tomó nota con agradecimiento de la invitación oficial del Gobierno de Etiopía de acoger la CMDT-21 en Addis Abeba, del 8 al 19 de noviembre de 2021, y aprobó el lugar preciso y las fechas exactas.

2.2 Mediante la [Carta Circular núm. 19/33](https://www.itu.int/md/S19-SG-CIR-0033/), de 22 de julio de 2019, se invitó a los Estados Miembros de la UIT a confirmar, por escrito, su acuerdo con el lugar preciso y las fechas exactas de la CMDT‑21 antes del 30 de septiembre de 2019.

2.3 Mediante la [Carta Circular núm. 19/45](https://www.itu.int/md/S19-SG-CIR-0045/), de 3 de octubre de 2019, se informó a los Estados Miembros que la consulta celebrada según se indicó anteriormente había recibido el acuerdo de la mayoría requerida de Estados Miembros de la UIT, con arreglo a los números 42 y 213 del Convenio de la UIT.

2.4 Se ha previsto celebrar una Cumbre de la Juventud los días 6 y 7 de noviembre de 2021, justo antes de la CMDT-21, también en Addis Abeba.

2.5 Debido a la actual pandemia de COVID-19 se ha tenido que aplazar la celebración de la Asamblea Mundial de Normalización de las Telecomunicaciones 2020 (AMNT-20) en dos ocasiones, inicialmente al primer trimestre de 2021 (23 de febrero-5 de marzo de 2021), y finalmente al 1-9 de marzo de 2022.

2.6 Durante la primera reunión interregional de preparación de la CMDT-21 (RIR-1), Etiopía presentó una [contribución](https://www.itu.int/md/D18-RPMIRM-C-0021/es) en la que exponía las cuatro opciones previstas por el país anfitrión para la celebración de la conferencia, teniendo en cuenta la pandemia del COVID-19. En esta contribución se incluía un estudio de las distintas medidas de mitigación que sería necesario adoptar y que el país anfitrión aplicaría en cada una de las cuatro opciones propuestas para la celebración de la conferencia. Algunos de los Estados miembros presentes en esa reunión tomaron nota y apoyaron la petición realizada por la CEPT en una carta de fecha 3 de marzo de 2021 dirigida al Secretario General, de que cualquier decisión relacionada con un posible cambio de formato o de fechas de la conferencia se adoptara con una antelación de seis meses a las fechas actualmente previstas. Se ha constituido un grupo de trabajo compuesto por representantes del país anfitrión y de la secretaría, que, en colaboración con los órganos de la ONU en África, están siguiendo de cerca la situación mundial relativa a la pandemia y están examinando distintas opciones para garantizar la adopción de una decisión oportuna sobre los planes para la conferencia.

2.7 El 12 de abril de 2021, la Administración de Etiopía escribió al Secretario General (véase el [Documento del Consejo 21/76](https://www.itu.int/md/S21-CL-C-0076/es)) señalando que, el contexto sanitario actual vinculado a la pandemia de COVID-19 no permitía determinar con certeza si las restricciones de viaje se levantarían en noviembre y si todos los Estados Miembros podrían participar en igualdad de condiciones. Ante esta incertidumbre, Etiopía propuso que se aplazara la celebración de la CMDT-21 hasta el 6-15 de junio de 2022, y solicitó al Secretario General que consultara a los miembros de la UIT sobre este aplazamiento a la mayor brevedad posible.

2.8 El 15 de abril de 2021 se inició una consulta con los Estados Miembros mediante la Carta Circular [DM-21/1010](https://www.itu.int/md/S21-DM-CIR-01010/es), de conformidad con el número 3.2 del Reglamento interno del Consejo sobre consultas y decisiones entre las reuniones y el número 42 del Convenio de la UIT, acerca de la solicitud de Etiopía de aplazar la Conferencia Mundial de Desarrollo de las Telecomunicaciones de 2021 para que se celebre del 6 al 15 de junio de 2022. Al cumplirse el plazo fijado del 7 de mayo de 2021 los Estados Miembros del Consejo apoyaron el cambio de fechas para la próxima CMDT, tal y como se indica en la Carta Circular [DM-21/1012](https://www.itu.int/md/S21-DM-CIR-01012/es), en la que se muestran los resultados de la consulta.

2.9 A raíz de la consulta de los Estados Miembros del Consejo y de conformidad con el número 46 del Convenio de la UIT, se ha invitado a todos los Estados Miembros de la UIT con derecho a voto a que informen al Secretario General de su conformidad con el cambio de fechas de la CMDT-21, tal como se describe en el punto 2.7, utilizando la nueva [herramienta en línea](https://www.itu.int/online/mm/scripts/s/gensel81?lang=es), o utilizando la plantilla del Anexo 1 de la carta circular [CL-21/19](mailto:Annex%201%20of%20circular%20letter%20CL-21/19) y enviándola por correo electrónico a [memberstates@itu.int](mailto:memberstates@itu.int), **a más tardar el** **22 de junio de 2021**.

# 3 Preparativos para la Conferencia

3.1 Un equipo de la UIT realizó una primera visita al lugar del 30 de septiembre al 3 de octubre de 2019 a fin de examinar posibles lugares de celebración para celebrar los eventos, y visitar posibles hoteles en los que puedan alojarse los participantes y el personal de la UIT.

3.2 La ceremonia virtual de la firma del Acuerdo de País Anfitrión entre Etiopía y la UIT relativo a la celebración, organización y financiación de la CMDT-21 tuvo lugar el 9 de noviembre de 2020, durante el primero de la serie de eventos Camino a Addis, marcando así el comienzo de la cuenta atrás de un año hasta la CMDT-21. Las conversaciones relativas a la celebración de la Cumbre de la Juventud están en curso.

3.3 Los debates sobre el proceso preparatorio de la Conferencia y la definición de los resultados y su impacto previsto comenzaron en una sesión de intercambio de ideas durante el [GADT-19](https://www.itu.int/es/ITU-D/Conferences/TDAG/Pages/TDAG24/default.aspx). Esas deliberaciones se han complementado con informaciones procedentes de una [encuesta entre los miembros](https://itu-d.limequery.com/365362?newtest=Y&lang=en) y de dos [diálogos en la web del GADT](https://www.itu.int/es/ITU-D/Conferences/TDAG/Pages/TDAG25/default.aspx). Las consultas prosiguieron hasta la reunión del GADT de junio de 2020, en la que se decidió crear tres grupos de trabajo, dos de los cuales estarán vinculados directamente a la CMDT-21, y celebrar una reunión extraordinaria el día 23 de noviembre de 2020 (GADT-20/3) para refrendar las propuestas de esos grupos de trabajo:

a) El Grupo de Trabajo del GADT sobre los preparativos de la CMDT (GT-GADT-Prep), cuyo mandato figura en la página web del [GT‑GADT-Prep](https://www.itu.int/es/ITU-D/Conferences/TDAG/Pages/TDAG_WG_WTDC_Prep.aspx). Este grupo fundamentó su labor en los diálogos en la web mencionados y trabajó hasta el GADT-20/3, presentando sus [propuestas](https://www.itu.int/md/D18-TDAG27-C-0005/en) a esta reunión para su aprobación. Las recomendaciones aprobadas se resumen como sigue:

• Celebrar dos o tres reuniones interregionales (RIR) con el fin de ofrecer a los miembros un foro que les permita alcanzar una posición común sobre los temas clave que se debatirán en la CMDT-21.

• Determinar el tema de la conferencia: "Conectar a quienes carecen de conexión con miras a lograr el desarrollo sostenible".

• Organizar un segmento sobre las asociaciones dentro de la Conferencia que, al derivarse de la fusión del antiguo segmento de alto nivel y los eventos paralelos, se basará en las prioridades temáticas del UIT-D y estará abierto a las principales partes interesadas no miembros.

b) El Grupo de Trabajo del GADT sobre Resoluciones, Declaración y Prioridades Temáticas de la CMDT (GADT-GT-RDPT). Los trabajos de este grupo continuarán hasta el GADT-21. El mandato y otras informaciones sobre la labor de este grupo pueden consultarse en el sitio web del [GADT-GDT-RDTP](https://www.itu.int/es/ITU-D/Conferences/TDAG/Pages/TDAG_WG_WTDC.aspx).

# 4 Proceso preparatorio

4.1 De conformidad con la Resolución 31 (Rev. Buenos Aires, 2017), se organizaron seis **reuniones preparatorias regionales** (RPR) en cada una de las seis regiones, como se indica a continuación:

| Región | Fechas | País anfitrión virtual | Documentos finales |
| --- | --- | --- | --- |
| RPR-EUR | 18-19 de enero de 2021 (virtual) | País anfitrión virtual: República Checa | [Informe](https://www.itu.int/md/D18-RPMEUR-C-0034/en) |
| RPR-ASP | 9-10 de marzo de 2021 (virtual) | -- | [Informe](https://www.itu.int/md/D18-RPMASP-C-0015/en) |
| RPR-AFR | 29-30 de marzo de 2021 (virtual) | País anfitrión virtual:  Burkina Faso | [Informe](https://www.itu.int/md/D18-RPMAFR-C-0026/en) |
| RPR-ARB | 7-8 de abril de 2021 (virtual) | -- | [Informe](https://www.itu.int/md/D18-RPMARB-C-0015/en) |
| RPR-CEI | 21-22 de abril de 2021 (virtual) | -- | [Informe](https://www.itu.int/md/D18-RPMCIS-C-0037/en) |
| RPR-AMS | 26-27 de abril de 2021 (virtual) | País anfitrión virtual: Perú | [Informe](https://www.itu.int/md/D18-RPMAMS-C-0014/en) |

Las RPR implicaron a los miembros de cada región en el proceso de la CMDT para fomentar la coordinación regional antes de la conferencia. Las RPM también tuvieron por objeto identificar los temas de interés y los retos regionales que deben abordarse para impulsar el desarrollo de las telecomunicaciones/TIC y ayudar a los Estados Miembros y a los Miembros de Sector a establecer prioridades comunes.

4.2 En cada una de las seis RPR, cada región puso en marcha las iniciativas de la **Red de Mujeres** y de los grupos regionales de **Generation Connect**:

a) La [Red de Mujeres (NoW)](https://www.itu.int/en/ITU-D/Conferences/WTDC/WTDC21/NoW/Pages/default.aspx) es una iniciativa que promueve el equilibrio de género en las actividades previas con miras a la CMDT-21.

b) [Generation Connect](https://www.itu.int/generationconnect/) es la iniciativa general de la Estrategia de la Juventud de la UIT en el proceso hacia la CMDT-21 y la Cumbre Mundial de la Juventud de Generation Connect de la CMDT-21.

4.3 El 24 de mayo de 2021 se celebró virtualmente una **reunión de coordinación de las RPR**, para examinar los informes de las seis RPR, y se presentó un informe consolidado al GADT, según lo dispuesto en la Resolución 31 de la CMDT.

4.4 Sobre la base de las propuestas del GT-GADT-Prep, en el TDAG 20/3 se programaron tres **reuniones interregionales** (RIR) con objeto de preparar la CMDT-21:

|  |  |
| --- | --- |
| [RIR-1](https://www.itu.int/en/ITU-D/Conferences/WTDC/WTDC21/Pages/IRM/IRM-1.aspx) | 11 de marzo de 2021, 13.00-16.00 horas (virtual) |
| [RIR-2](https://www.itu.int/en/ITU-D/Conferences/WTDC/WTDC21/Pages/IRM/IRM-2.aspx) | 16-17 de septiembre de 2021Ginebra (por confirmar) |
| RIR-3 | (por confirmar) |

Las RIR están abiertas a todos los miembros del UIT-D. Se insta a los Estados Miembros a que incluyan en sus delegaciones a representantes de los organismos de reglamentación, los responsables de la formulación de políticas, la sociedad civil, el mundo académico, la comunidad técnica de Internet, los jóvenes, las organizaciones de promoción de la igualdad de género, entre otros.

El orden del día de las RIR se elabora partiendo de los principales debates que tienen lugar durante las reuniones, y puede incluir propuestas de los Estados Miembros, los Miembros de Sector, las organizaciones regionales de telecomunicaciones (ORT), la BDT y otras partes interesadas. Los debates se centran en temas importantes que requieren coordinación y consenso entre las distintas regiones.

Con arreglo a las recomendaciones del GADT, se nombró al Presidente designado de la CMDT-21 para presidir las tres RIR, y se procedió a nombrar seis vicepresidentes, uno por cada una de las respectivas ORT. También se invitó a cada ORT a que designara al representante o representantes de su elección para tomar la palabra en nombre de su región.

4.5 El **Camino a Addis** es una serie de eventos virtuales organizados por la UIT en previsión de la CMDT-21 que pretenden alcanzar los siguientes tres objetivos:

a) generar interés y concienciación en relación con la CMDT-21;

b) fomentar la participación de las principales partes interesadas y las comunidades; y

c) ofrecer un espacio inclusivo en el que se puedan debatir algunos de los temas clave que se tratarán en la CMDT-21.

Los eventos de la serie Camino a Addis tendrán lugar a lo largo de todo el año 2021 y permitirán aprovechar las oportunidades para crear conciencia mundial en torno a la CMDT-21 y los seis elementos facilitadores. El evento final de la serie Camino a Addis se celebrará en septiembre de 2021 en la Asamblea General de la ONU, donde se presentarán las conclusiones, los resultados relativos a la conectividad y los mensajes clave para acelerar la transformación digital en la CMDT‑21. Este evento final también servirá para marcar el punto de partida de un llamamiento mundial a la acción en favor de los seis elementos facilitadores de la conectividad.

• [Camino a Addis, evento inaugural, 9 de noviembre de 2020](https://www.itu.int/en/ITU-D/Conferences/WTDC/WTDC21/Pages/RoadToAddis/Road-To-Addis-11-2020.aspx)

• [Camino a Addis, asociaciones, 2 de febrero de 2021](https://www.itu.int/en/ITU-D/Conferences/WTDC/WTDC21/R2A/Pages/Partner2Connect.aspx)

• [Camino a Addis, inclusión, 18 de marzo de 2021](https://www.itu.int/en/ITU-D/Conferences/WTDC/WTDC21/R2A/Pages/Connect2Include.aspx)

• [Camino a Addis, financiación, 28 de abril de 2021](https://www.itu.int/en/ITU-D/Conferences/WTDC/WTDC21/R2A/Pages/Finance2Connect.aspx)

• [Camino a Addis, liderazgo, 22 de junio de 2021](https://www.itu.int/en/ITU-D/Conferences/WTDC/WTDC21/R2A/Pages/Lead2Connect.aspx)

• Camino a Addis, innovación, 21 de julio de 2021

• Camino a Addis, juventud, 12 de agosto de 2021

\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_